

Chojnice, dnia 24 kwietnia 1935 r.

# ORĘDOWNIK POWIATOWY



## POWIATU CHOJNICKIEGO

Nr. 17

### TREŚĆ:

#### DZIAŁ URZĘDOWY:

- |                                                                                                                                                                             |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 42. Przedruk z obwieszczenia Ministra Skarbu z dnia 31 marca 1935 r. o wypuszczeniu 3% Premjowej Pożyczki Inwestycyjnej                                                     | 63 |
| 43. Ogłoszenie Starosty Powiatowego w sprawie zabezpieczenia przed pożarami lasów z dnia 13 kwietnia 1935 r.                                                                | 64 |
| 44. Ogłoszenie Starosty Powiatowego w przedmiocie ustalenia godzin przekroczenia granicy polsko - niemieckiej na okres letni od 1. kwietnia 1935 r. do 30. września 1935 r. | 64 |
| 45. Ogłoszenie Starosty Krajowego Pomorskiego w sprawie kursu dla kandydatek na położne                                                                                     | 64 |
| 46. Przedruk z Dziennika Ustaw R. P. Nr. 27 z 1935 r. w sprawie ogłoszenia ustawy z dnia 21. lutego 1935 r. o zapobieganiu chorobom zakaźnym i o ich zwalczaniu             | 65 |

#### DZIAŁ NIEURZĘDOWY:

- |                                                                                                           |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 1. Ogłoszenie Urzędu Wojewódzkiego Pomorskiego w sprawie przetargu inwentarza ruchomego z maj. Ciecholewy | 66 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|

#### DZIAŁ URZĘDOWY

42

#### **Przedruk z obwieszczenia Ministra Skarbu z dnia 31 marca 1935 r. o wypuszczeniu 3 Premjowej Pożyczki Inwestycyjnej.**

Podaje się do wiadomości, że na mocy ustawy z dnia 26 marca 1935 r. (Dz. U. R. P. Nr. 21, poz. 122) zarządzone zostało wypuszczenie 3% Premjowej Pożyczki Inwestycyjnej na warunkach, określonych wyżej powołaną ustawą i rozporządzeniem Ministra Skarbu z dnia 29 marca 1935 r. (Dz. U. R. P. Nr. 23, poz. 154).

3% Premjową Pożyczkę Inwestycyjną wypuszcza się z datą 1 maja 1935 r. w obligacjach na okaziciela po 100 złotych w złocie każda obligacja.

Cena sprzedaży obligacji pożyczki wynosi złotych 100 za jedną obligację wartości imiennej 100 złotych w złocie.

Kwota pożyczki będzie ustalona po zamknięciu subskrypcji zgodnie z postanowieniem § 3 ust. 2 powołanego rozporządzenia, w myśl którego subskrypcja, opłacona gotowizną, może być przyjęta tylko do wysokości 150.000.000 zł.

Oprocentowanie stałe pożyczki wynosi 3 od 100 w stosunku rocznym. Odsetki płatne są trzy

razy do roku w dniach 2 stycznia, 1 maja i 1 września.

Niezależnie od oprocentowania stałego ustanowione są dla pożyczki premje 2-ch rodzajów:  
a) premje w postaci wygranych, losowane trzy razy do roku w kwotach, ustalonych w § 8 powołanego rozporządzenia.

b) premje w postaci nadpłaty przy wykupie obligacji wylosowanych do umorzenia w wysokości od 20 do 30%, ponad wartość imienną obligacji.

Pożyczka ulega umorzeniu w ciągu lat 40 w drodze losowań amortyzacyjnych, odbywających się co cztery miesiące, począwszy od dnia 1 września 1945 r.

Splata kapitału oraz wypłata odsetek i premij pożyczki nastąpi w złotych w złocie.

W myśl § 1 ust. 2 rozporządzenia Ministra Skarbu z dnia 29 marca 1935 r. (Dz. U. R. P. Nr. 23, poz. 154) ustala się następujące warunki subskrypcji na 3% Premjową Pożyczkę Inwestycyjną:

Subskrypcje przyjmować będą: Bank Polski, Bank Gospodarstwa Krajowego, Państwowy Bank Rolny, Poczтовая Kasa Oszczędności, banki związkowe, komunalne kasy oszczędności, Centralna Kasa Spółek Rolniczych oraz inne upoważnione instytucje finansowe, których lista zostanie dodatkowo ustalona.

Od urzędników państwowych oraz od pracowników monopolów, banków, przedsiębiorstw

i funduszy państwowych, Powszechnego Zakładu Ubezpieczeń Wzajemnych, Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i ubezpieczalni społecznych subskrypcja będzie przyjmowana za pośrednictwem ich władz asygnacyjnych.

Właściciele obligacji 6% Pożyczki Narodowej mogą niemi opłacać do 50% subskrybowanej przez siebie kwoty na 3% Premjową Pożyczkę Inwestycyjną.

Za właścicieli obligacji Pożyczki Narodowej uważa się pierwonaabywców oraz osoby, które otrzymały te obligacje na zasadzie przelewu, dokonanego za zgodą Komisarza Generalnego Pożyczki Narodowej.

Część subskrypcji, przypadająca do uiszczenia w gotówiznie, może być wpłacona w 10-ciu równych ratach miesięcznych, z których pierwsza płatna jest przy subskrypcji, następne zaś, poczynawszy od dnia 1 czerwca 1935 r., do dnia 5 każdego miesiąca.

Obligacje 6% Pożyczki Narodowej, wpłacane na subskrypcję, winny być złożone równocześnie z wpłatą pierwszej raty.

Osoby, opłacające jednorazowo całkowitą swoją subskrypcję gotowizną lub też gotowizną i obligacjami 6% Pożyczki Narodowej, otrzymują obligacje 3% Premjowej Pożyczki Inwestycyjnej ze wszystkimi kuponami.

Osoby, opłacające subskrypcję w dziesięciu ratach miesięcznych, otrzymują obligacje 3% Premjowej Pożyczki Inwestycyjnej z kuponem płatnym w dniu 1 maja 1936 r.

Sumy, wpłacane na subskrypcję gotowizną oraz obligacjami 6% Pożyczki Narodowej, będą uważane jako zadatek i zarchowane stosunkowo na pokrycie ceny każdej poszczególnej subskrybowanej obligacji 3% Premjowej Pożyczki Inwestycyjnej.

Subskrypcja na 3% Premjową Pożyczkę Inwestycyjną otwarta będzie w dniu 10 kwietnia 1935 r. i trwać będzie do dnia 10 maja 1935 r.

Minister Skarbu:  
(—) Wł. Zawadzki.

43

#### Ogłoszenie

**Starosty Powiatowego Chojnickiego  
w sprawie zabezpieczenia przed pożarami lasów,  
z dnia 13 kwietnia 1935 r.**

Ze zbliżeniem się pory letniej i stąd wynikającej suszy, istnieje niebezpieczeństwo pożarów leśnych.

W celu zapobieżenia możliwościom pożarów leśnych, ostrzegam ludność, by zachowała jak najdalej idącą ostrożność przy przekraczaniu lasów i w ich pobliżu.

Rzucanie niedopałków, rozniecania ognia, używanie nieochronionych świateł itp. w lasach lub ich pobliżu, nawet jeśli sprawca działa nieumyślnie — podlega karze w myśl art. 39 „prawa o wykroczeniach“.

Panowie Naczelnicy gmin zechcą wydać odpowiednie pouczenie mieszkańcom swych gmin.

Starosta Powiatowy  
w. z. (—) A. Czerni  
v. Starosta.

Nr. B. 14/5.

44

#### Ogłoszenie

**Starosty Powiatowego**

**w przedmiocie ustalenia godzin przekroczenia  
granicy polsko - niemieckiej na okres letni od  
1 kwietnia 1935 r. do 30 września 1935 r.**

Na podstawie art. 9 umowy między Rzeczypospolitą Polską i Rzeszą Niemiecką, o ułatwieniach w małym ruchu granicznym (Dz. U. R. P. Nr. 101/33 poz. 771) oraz oświadczenia Rządowego z dnia 27. 6. 1934 r. (Dz. U. R. P. Nr. 61 poz. 517) ustalam na okres letni od 1 kwietnia 1935 r. do 30 września 1935 r. następujące godziny przekraczania granicy.

1) **Władysławek — Niesewanz:** Przy podróży za paszportem granicznym i dla tranzytu od godziny 7—24-ej.

Przy przekroczeniach granicy za przepustką graniczną w dni powszednie i święta od godziny 7—20-tej.

2) **Zamarte — Firschau:** W dni powszednie od 7 do 12-ej i od 14 do 17-ej, w niedzielę i święta od 8 — 12-ej.

3) **Konarzyny — Kornlage:** W dni powszednie od 7 — 12-ej i od 14 — 17-ej, w niedzielę i święta od 8 — 10-ej i od 12 — 13-ej.

4) **Nowakarczma — Neuguth:** 2 razy tygodniowo wtorki i piątki od godz. 8 do 13-ej, w czasie od 15. 6. do 15. 10. od godz. 5 do 7 odbywa się odprawa codzienna dla wymiany jagód i grzybów bez faktycznego przejścia granicznego.

5) **Brzeźno — Reinwasser:** W dni powszednie od godz. 6.30 do 12-ej i od 13.30 do 16.30, w niedzielę i święta od godz. 8 — 13-ej.

6) **Wojšk — Reków:** W dni powszednie od godziny 7 — 12-ej i od 13.30 do 17-ej, w niedzielę i święta od 8 — 13-ej.

7) **Głisno — Zemmen:** Tygodniowo raz odprawa celna dwa razy przejsie i to: poniedziałki, piątki i soboty od godz. 8 — 10 ej i od 14 — 16-ej.

Chojnice, dnia 18 kwietnia 1935 r.  
Starosta Powiatowy  
w. z. (—) A. Czerni  
v. Starosta.

Nr. B. 24/1.

45

#### Ogłoszenie

**Starosty Krajowego Pomorskiego**

**w sprawie kursu dla kandydatek na położne.**  
Najbliższy dwuletni kurs dla kandydatek na położne rozpocznie się w Poznaniu dnia 1-go października 1935 r.

Wnioski o przyjęcie na kurs przyjmują właściwe Wydziały Powiatowe wzgl. Zarządy Miejskie miast wydzielonych z powiatów, w obrębie których zamieszkują wnioskodawczynie.

Osoby ubiegające się o przyjęcie na kurs inne dołączyć do wniosku:

- 1) własnoręcznie napisany życiorys,
- 2) metrykę urodzenia lub świadectwo chrztu,
- 3) świadectwo powtórnego szczepienia ospy,
- 4) poświadczenie lekarza powiatowego o stanie zdrowia fizycznego i umysłowego,
- 5) świadectwo moralności, wystawione przez miejscową władzę policyjną, stwierdzające, że

kandydatka cieszy się dobrą opinią, nie była sądowo karana i nie miała dzieci nieślubnych,  
6) świadectwo szkolne ukończonej conajmniej szkoły powszechnej.

Zamężne kandydatki muszą dołączyć własnoręcznie podpisane zezwolenie męża.

Oplaty za naukę, całkowite utrzymanie i mieszkanie przez przeciąg dwuletniego czasu trwania kursu wynoszą ogółem:

a) dla kandydatek na położne zawodowe z województwa pomorskiego, które obowiązują się wypełniać przez 3 lata obowiązki położnej obwodowej, w obwodzie wskazanym przez Starostwo Krajowe lub władzę administracyjną 576,— zł, tj. 24,— zł miesięcznie.

b) dla uczennic kształcących się na własny koszt (kandydatki na położne wolnopracujące) 2880,— zł, tj. po 120,— zł miesięcznie.

Oplaty powyższe płatne są w kasie szkoły położnych w miesięcznych ratach z góry.

Na kurs położniczy przyjmuje się tylko osoby z ukończonym 18-tym oraz nieprzekroczonym 35-tym roku życia.

Każda kandydatka winna posiadać własną pościel, bieliznę, ręczniki i naczynia do jedzenia.

Przed przyjęciem na kurs odbędzie się dnia 19 czerwca 1935 r. w gmachu Starostwa Krajowego Pomorskiego w Toruniu ul. Mostowa 11 o godzinie 10-tej przed południem egzamin wstępny kandydatek ubiegających się o przyjęcie na kurs.

Kandydatki dopuszczone do egzaminu wstępnego otrzymują osobno powiadomienie.

**Ostateczny termin składania podań upływa dnia 10 maja 1935.** Po tym terminie nadesłane wnioski nie będą rozpatrywane.

Toruń, dnia 5 marca 1935 r.

Starosta Krajowy Pomorski

(—) Łącki.

L. dz. O. S. II. 3013/35.

P. P. Burmistrzowie, Sołtysi i Przełożeni Obszarów Dworskich w powiecie podadzą powyższe do wiadomości publicznej.

Chojnice, dnia 30 marca 1935 r.

Przewodniczący Wydziału Powiatowego

(—) Lipski.

#### 46

**Przedruk z Dziennika Ustaw R. P. nr. 27 z 1935 r. w sprawie ogłoszenia ustawy z dnia 21 lutego 1935 r. o zapobieganiu chorobom zakaźnym i o ich zwalczaniu.**

Na mocy art. 44 Konstytucji ogłaszam ustawę następującej treści:

#### U S T A W A

z dnia 21 lutego 1935 r.

**o zapobieganiu chorobom zakaźnym i o ich zwalczaniu.**

**Art. 1.** W każdym przypadku zachorowania lub śmierci na jedną z wymienionych w art. 2 chorób zakaźnych, jak również w każdym przypadku, wzbudzającym podejrzenie co do jednej z tych chorób, powstaje dla osób, wymienionych w art. 4, obowiązek niezwłocznego zgłoszenia tego przypadku do zarządu gminnego.

**Art. 2.** Do chorób, których każdy przypadek powoduje obowiązek zgłoszenia, należą:

- 1) dżuma (pestis),
- 2) żółta gorączka (febris flava),
- 3) ospa naturalna i ospianka (variola vera, variolois),
- 4) cholera azjatycka (cholera asiatica),
- 5) dur brzuszny, dury rzekome i zakażenie pokarmowe (typhus abdominalis, et paratyphus),
- 6) dur osutkowy (typhus exanthematicus),
- 7) dur powrotny (typhus recurrens),
- 8) czerwotka (dysenteria),
- 9) płonica (scarlatina),
- 10) błonica (diphtheria),
- 11) nagminne zapalenie opon mózgowo-rdzeniowych (meningitis cerebrospinalis epidemica),
- 12) odra (morbilli),
- 13) nagminne zapalenie przyusznic (parotitis epidemica),
- 14) krztusiec czyli koklusz (pertussis),
- 15) zimnica (malaria),
- 16) zakażenie połogowe (sepsis puerperalis),
- 17) zapalenie przednich rogów rdzenia (poliomyelitis acuta anterior),
- 18) nagminne zapalenie mózgowia (encephalitis epidemica),
- 19) choroba Banga (gorączka falista),
- 20) trąd (lepra),
- 21) gruźlica (tuberculosis) w przypadkach niebezpiecznych dla otoczenia,
- 22) róża (erisipelas),
- 23) jaglica (trachoma),
- 24) twardziel (rhinoscleroma),
- 25) węglik (anthrax),
- 26) nosaczna (malleus),
- 27) włośnica (trichinosis),
- 28) wścieklizna, rabies, lyssa) i ukąszenie przez zwierzęta chore na wściekliznę lub podejrzenie o tę chorobę i ponadto
- 29) zatrucie jadami mięsnymi i rybiemi (botulismus), lub grzybami oraz ukąszenie przez imię.

**Art. 3.** Minister Opieki Społecznej może w drodze rozporządzenia nałożyć obowiązek zgłaszania również przypadków innych chorób zakaźnych, nie wymienionych w art. 2.

**Art. 4.** (1) Obowiązek zgłoszenia obciąża:

- 1) lekarza, badającego chorego,
- 2) kierowników zakładów leczniczych lub zapobiegawczych,
- 3) felczerów, położne i inny personel sanitarny, o ile lekarza nie wzywano,
- 4) głowę rodziny lub osobę, pod której opieką znajduje się chory,
- 5) lokatorów mieszkania, rządce, administratora albo właściciela majątku lub domu,
- 6) przełożonych wszelkich zakładów naukowych, wychowawczych i dobroczynnych, kierowników więzień, aresztów i zakładów poprawczych, jak również kierowników hotelów, pensjonatów, pokoiów umeblowanych, zajazdów i gospód oraz kierowników robót gromadnych,
- 7) osoby, wykonywające sekcję lub oględziny zwłok, oraz lekarzy weterynarii w związku z wykonaniem zawodu,
- 8) organa policji państwowej, jeżeli w czasie lub w związku z wykonywaniem czynności służbowych dowiedzą się o przypadku zachorowania na jedną z chorób zakaźnych, podlegających zgłoszeniu,

9) kapitanów okrętów i statków oraz kierowników statków żeglugi powietrznej, gdy na nich zdarzy się przypadek zachorowania na jedną z chorób zakaźnych, podlegających zgłoszeniu.

(2) Obowiązek zgłoszenia obciąża przede wszystkim osoby, wyszczególnione w punktach 1, 2 i 3, zaś w razie ich braku — obowiązek ten ciąży na osobach wymienionych w punktach 4—9.

**Art. 5.** Zgłoszenie należy uskutecznić pisemnie, bezpośrednio ustnie lub telefonicznie.

**Art. 6.** (1) Zarządy gminne, mające własne organa sanitarne, po otrzymaniu zgłoszenia obowiązane są:

a) niezwłocznie przeprowadzić niezbędne badania serobakterjologiczne i dochodzenia epidemiologiczne celem ustalenia rozpoznania choroby lub jej podejrzenia, źródła jej pochodzenia oraz sposobu jej przeniesienia, bądź też szerzenia się;

b) w razie stwierdzenia choroby zakaźnej lub w razie podejrzenia o nią wydać potrzebne zarządzenia, przewidziane w przepisach ustawy niniejszej, lub opartych na niej rozporządzeniach;

c) zawiadomić niezwłocznie o przypadku choroby zakaźnej, o wyniku dochodzenia i wydanych zarządzeniach powiatową władzę administracji ogólnej.

(2) Zarządy gminne, nie mające własnych organów sanitarnych, obowiązane są otrzymane zgłoszenia podać niezwłocznie do wiadomości powiatowej władzy administracji ogólnej, która przeprowadzi czynności, określone w ustępie pierwszym pkt. a i b, przez swoje organa sanitarne.

(3) W razie stwierdzenia choroby zakaźnej, spowodowanej zakażeniem od zwierząt lub produktów zwierzęcych, a w szczególności chorób, wymienionych w art. 2 pkt. 19, 21, 25, 26, 27 i 28, organa sanitarne obowiązane są powiadomić o tem powiatowego lekarza weterynaryjnego.

**Art. 7.** (1) Organa sanitarne, powołane do zwalczania chorób zakaźnych, mają prawo:

a) wstępu do pomieszczenia chorego, bądź podejrzanego o chorobę zakaźną, i do pomieszczeń, w których są albo były przedmioty, z których chory miał styczność, jeśli wzgląd na zachowanie tajemnicy państwowej nie stoi temu na przeszkodzie;

b) dokonywania wszelkich badań i czynności, potrzebnych do ustalenia rozpoznania choroby, źródeł jej pochodzenia i szerzenia się;

c) pobierania materiału zakaźnego do badania;

d) dokonywania oględzin lub sekcji zwłok.

(2) Przy badaniu chorego oraz przy dokonywaniu oględzin lub sekcji zwłok ma prawo być obecny lekarz ordynujący.

**Art. 8.** W przypadku, gdy zachorowanie na chorobę zakaźną zagraża niebezpieczeństwem przeniesienia tej choroby na formację wojskową, władze, określone w art. 10 ust. (1), obowiązane są zawiadomić o tem niezwłocznie dowódcę tej formacji.

**Art. 9.** (1) Wszelkie władze, urzędy oraz instytucje publiczno - prawne obowiązane są udzielać potrzebnej pomocy osobom urzędowym przy wykonywaniu zarządzeń, wydanych na zasadzie przepisów niniejszej ustawy, oraz wypełniać wydane zgodnie z niniejszą ustawą zarządzenia i ułatwiać kontrolę nad wykonaniem tych zarządzeń.

(2) W razie stwierdzenia jednej z chorób zakaźnych, wymienionych w art. 2 w pk. 1—11, 17—20, 25, 26 i 28, każdy lekarz obowiązany jest w przypadkach nagłych, gdy zwłoka grozi niebezpieczeństwem rozszerzenia się tych chorób, wydać natychmiast najkonieczniejsze zarządzenia, mające na celu zapobieżenie dalszemu ich szerzeniu się, oraz zawiadomić o tem pisemnie miejscowy zarząd gminny.

(Dokończenie nastąpi.)

## DZIAŁ NIEURZĘDOWY

### 1

#### Ogłoszenie

#### Urzędu Wojewódzkiego Pomorskiego w sprawie przetargu inwentarza ruchomego z maj. Ciecholewy.

Urząd Wojewódzki Pomorski ogłasza na sprzedaż w drodze przetargu ustnego z maj. państw. Ciecholewy, pow. chojnickiego, stacja kolejowa Chojnice

konie, krowy, trzodę chlewną, owce, parowy komplet młocarniany, bryczki, różne narzędzia rolnicze, prasę do torfu, torfiarki, wózki do torfu, motor ropowy, dynamomaszynę i tablicę rozdzielczą do prądu.

Przetarg odbędzie się w maj. państw. Ciecholewy w dniu 29 kwietnia rb. o godz. 10-tej.

Sprzedaż nastąpi za gotówkę i **najwięcej dającym.**

Bliższych informacji można zasięgnąć w Urzędzie Wojewódzkim Pomorskim — Wydział Rolnictwa i Reform Rolnych w Toruniu, pokój nr. 36 lub w Administracji maj. państw. Ciecholewy.

Ogłaszany na sprzedaż inwentarz żywy i martwy można obejrzeć w maj. Ciecholewy za poprzednim zgłoszeniem się w kancelarii Administracji majątku.

Za Wojewodę:

(—) inż. P. Wiśniewski

wz. Naczelnika Wydziału Rolnictwa  
i Reform Rolnych.